



خطبة جمعة

رَبَّ، بُلْنَ فَشِيَّاتِنْ صَلَّة

سيدي 11 / 2019

رجب 08 1440 هـ

برساماعن

مايو 15 2019 م

دکوارکن اولید:

جابتِنْ حال إحوال آكام ترغكانو

Peringatan:

Adalah diingatkan bahawa sebarang penambahan dan pemindaan terhadap isi kandungan teks khutbah yang telah disediakan oleh Jabatan Hal Ehwal Agama Terengganu adalah **DILARANG**.

Khatib yang bertugas hendaklah menyemak kembali rukun, ayat Al-Quran dan helaian mukasurat yang diterima. Pastikan teks dibaca terlebih dahulu sebelum menyampaikan khutbah.

الْخُطْبَةُ الْأُولَى

الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ، الَّذِي جَعَلَ الصَّلَاةَ طَرِيقَةَ الْمُتَّقِينَ، وَجَعَلَ فِيهَا قُرَّةً عَيْنٍ سَيِّدَ الْمُرْسَلِينَ، وَرَكَنًا مِنْ أَرْكَانِ الدِّينِ، وَجَعَلَ فِيهَا جَنَّةً الْعَاجِلَةَ لِلْمُحِبِّينَ، وَمَعْدَنَ أَسْرَارِ الْعَاشِقِينَ. وَأَشْهَدُ أَنَّ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، وَأَشْهَدُ أَنَّ سَيِّدَنَا مُحَمَّدًا عَبْدُ اللَّهِ وَرَسُولُهُ، وَصَفِيهُ مِنْ خَلْقِهِ وَحَبِيبُهُ. اللَّهُمَّ صَلِّ وَسِّلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدَ، وَعَلَى آلِهِ وَاصْحَابِهِ وَاتَّبَاعِهِ إِلَى يَوْمِ الدِّينِ. أَمَّا بَعْدُ، فَيَا أَيُّهَا الْمُسْلِمُونَ، اتَّقُوا اللَّهَ حَقَّ تُقَاتِهِ وَلَا تَمُوتُنَّ إِلَّا وَأَنْتُمْ مُسْلِمُونَ.

إِخْوَانِيَّ الْمُسْلِمِينَ رَحْمَكُمُ اللَّهُ،

برتقواله سکالین کامو کقد الله دغун سبنر-بنر تقوی، دان جاغنله کامو ماتی ملاعینکن دالم کادائن إسلام. سای مپرو دیری سای سندیری دان جوک سید غ جمعة سکالین اکنر کیت سام-سام منیغکتکن کتقوائن کیت کقد الله دغун ملاکوکن سکالا سوروهنچ دان منجاووهي سکالا يع دتكهن. خطبة جمعة دهاري يع موليا دان ڦنوه برکة اين برتابوچ:

"رَجَبٌ، بُولَنْ، ڦُحْيَا تُنْ صَلَاةٌ."

سید غ جمعة يع درحمي الله سكالين!

بکیتو ۋانتىس ماس بىرلالو، كىت سكارغ براد ۋە بولن رجَب يع ۋىستى
سموا اكىن مۇيمباو ۋېرىستىوا أڭوغ يع مىباوا كەن نىلاين مانسى يع ساڭتى
تىغىكى دىسىسى الله تعالى. ۋېرىستىوا قىشىرىتعن صلاة مىرى معنا يع بىر
دالم كەھيدوقن مانسى.

عبادة صلاة مروقاكن روکون إسلام دان عملن اوتمان دانتارا عبادة يع
لائين. اي ادا له جىباتن ۋەھىبوغ دانتارا ھىما دەعن ۋەنچىقىتا تىنقا دباتسى
سبارغ تابير. سىتىواسى ايستىمياوا اين دبوقتىكىن دالم كەھيدوقن فارا سلَفُ
الصالح يع بوكن سهاج داشت مۇھىياتى كلاذتن دان كمانىسىن كتىك
صلاحة، بەھكىن ملاھىر كن ۋېرىيادى مولىيا يع بىر جىوا توحيد، كەمس شريعة،
تىغىكىي أخلاقنى دان بىرلۇمبا-لۇمبا كأرە كىباءيقىن دان عمل صالح. دالم
ارتى يع سىنر، عبادة صلاة يع دەھىياتى، بىر قرانن دالم ۋەنچىقىن شخصىية
دان جاتىي دىرىي يع مولىيا. كامېرن كەھىبتىن كەدو دوقكىن صلاة دالم
كەھيدوقن اين داشت دراساءي ملالوئىي ۋەنچىقىن رسول الله ﷺ:

رَأْسُ الْأَمْرِ إِلَّا سَلَامٌ وَعَمُودُهُ الصَّلَاةُ وَذِرْوَةُ سَنَامِهِ الْجِهَادُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ.

(رواہ الترمذی)

مقصودۇ: "اينتىقاتىي سسواتو ۋېركارا ايت اىياله إسلام، تىاع سرىش صلاة،
دان تارىيغىن جەhad ۋە جانلۇكىن الله".

ساودارا سيدغ جمعة يع دبركاري الله سكالين!

جك ستياش إنسان ماتوهي سكالا شرط دان روكون، قسي اكن مغحاصيلكن نتیجة يع چوکوف ۋوسيتيف. جك دتليي، متلامت اوتم صلاة اداله ۋېمبىتوقكىن جيوا إنسانى يع سوچى، ۋرتوتورن يع برهىمە دان تېغىكە لاکو يع برتاباسوسىلا، برتىتن دەن روکون صلاة يع برقسى كەن تىڭ ايليمن قىتىغ ياءيت هاتى، ۋرتوتورن، دان ۋربواتن. جك دتىنجاوا درى سودوت يع لاعين، صلاة اداله ۋروسىس قىتىغىكتن نىلاي دىرى دهادقىن اللە. تىاد جالن رىغكس اوئتوق منجادىكىن سلوروه عملن كەھيدوشقىن مانسى دىندا اين مەقۇپا ئىنىلاي دىسىسى اللە كچوالىي مرىيەك يع مىلىيتكىي صلاة يع سەقورنا.

سیدغ جمعة يع دكاسىيەي الله سكالين!

دانتارا كىسن ۋەجەتلىكىن صلاة يع سەقورنا بولىيە دلىھەت دەن جلس دالم بيراف اسىقىك، دانتارا:-

فەقام: سواسان كەھيدوشقىن ايندىزىيدو، بركلوارك، بىرماشىركت دان بىرنكارا برا دالم رواغ ليغىكوف عبودىيە كەن شريعة اللە. سكالا اكتىوييەتى كەھيدوشقىن برقسىيكتىن توندووق دان ۋاتوه كەن اللە دەن برقىكەن كەن ترس دوسا فەحالا، حلال حرام دان شرك نراك.

فرمان الله تعالى دالم سورۃ الدّاریاتٌ آیة ۵۶ :-

وَمَا خَلَقْتُ الْجِنَّ وَالْإِنْسَ إِلَّا لِيَعْبُدُونَ ﴿٥٦﴾

يُعَ بِرْ مقصود: "دان ایغىتلە اکو تىدق منچىقتاکن جىن دان مانسىي ملاعىنەن اونتوق مرييڭ مېمبە دان بىر عبادە كىدە اکو."

كىدوا: قىراسائىن تىغىنۇغۇجواب دان كىشكۈرن تىرىھادىف سكالا نۇمة دان انو كىرە الله دەعن مەعورۇش مەعىكىوت كەنەندىق شىراع. دەعن نالورىي اين، قىستى ملاھىر كىن قىراسائىن تاكۇت كىدە امانىي يُع اكىن دسوءال داخىرە نىتى.
فرمان الله تعالى دالم سورة الإسراء آية 36:-

وَلَا تَنْقُفْ مَا لَيْسَ لَكَ بِهِ، عِلْمٌ إِنَّ السَّمَعَ وَالْبَصَرَ وَالْفُؤَادُ كُلُّ أُولَئِكَ كَانَ عَنْهُ مَسْئُولًا ﴿٣٦﴾

يُعَ بِرْ مقصود: "دان جاغىنلە اغىكاو مەعىكىوت اف يُع اغىكاو تىدق مەقۇپايدى قۇتاھوان مەغانەيىن؟ سىسوغۇنۇھەن قىندىغۇن دان قىلىيەتن سرتا ھاتى، سموا اغىكوتا ايت تىق اكىن دتاش تىنگ اف يُع دلاكۆكىن."

كىتىك: ملاھىر كىن كوالىيىتى كىر جا يُع چىكىف، تىق دان تىكون دالم اتۇرن كەھىيدۇقىن درىي ۋىلباڭايى سودۇت. كەتلىتىن دان كىسمۇرنايىن سىسواتو فىكىر جائىن اكىن دىھا سىيلكىن دان اكىن منىغىكتىكىن دايىا قىرۇدو كەتىزىيەتى

(PRODUKTIVITI) دان كىچىكىن دالم سىسواتو اورۇسنى. سىبدا نېي ﷺ:

إِنَّ اللَّهَ يُحِبُّ إِذَا عَمِلَ أَحَدُكُمْ عَمَلًا أَنْ يَتَقَنَّهُ. (رواہ الطبرانی و البیهقی)

مقصودۇن: "سىسوغۇنۇھەن الله مەعاسىيەنى سىسأورۇغ درىقىدا كامو يُع ملاكۆكىن سىسواتو دەعن چىرمىت دان چىكىف."

كأمثت: منچتوسکن کلومبۇغ كىلدارن دالم دىرىي باكىي مەڭرەقكىن سکالا كأۋاپايائىن دان تناڭ اونتوق مەقرىباءيقي دىرىي دان مشاركت سوچايا سنتىاس برايد دالم كفاتوھن كىقد الله.

فرمان الله تعالى دالم سورە العنكبوت آية 45:

أَتْلُ مَا أُوحِيَ إِلَيْكَ مِنَ الْكِتَبِ وَأَقِمِ الصَّلَاةَ ۖ إِنَّ الصَّلَاةَ تَنْهَىٰ عَنِ
الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ ۗ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ ۗ وَاللَّهُ يَعْلَمُ مَا تَصْنَعُونَ ﴿٤٥﴾

يۇغۇرۇمىسىدۇ: "باچالە سرتا اىكوتله واهاي محمد اكىن اف يۇغۇرۇمىسىدۇ درىي قىرعان، دان دىرىيکىن سېبھىيغ دىغان تىكون، سسوغۇكوهن سېبھىيغ ايت منچىكە درىي ۋېرىتەن يۇغۇرۇمىسىدۇ كەچى دان موغۇركە ئىزلىكىن؟ دان سسوغۇكوهن مەعيىتىي الله ادالە لېيە بىرىن ئەيدىدەن دان كىسنەت؛ دان اىغىتلە الله مۇتاهىۋەي اكىن اف يۇغۇرۇمىسىدۇ كەچى دان موغۇركە ئىزلىكىن."

سېدۇغۇ جمعە يۇغۇرۇمىسىدۇ كەچى دان سکالىن!

سەقنا دىغان كىلاتقۇن بولۇن رجب، بولۇن إسراء مەراجى قىلدۇ تاھون اين، بوات قىرتام كالىيىن كراجايان نىڭرىي ترەڭكەن تەلە مەنچىرەن بولۇن قۇغىياتن عبادە صلاة. اولىيە ايت، مارىيە كىت بىرگەندىيغ باھو، مەرە كەرىيەت دان براوسەها بىرسوغۇكوه-سوغۇكوه دىغان منچاقاپى دان موجودەن نىڭرىي كىت اين دىغان بودايانا عبودىيە (قاتوه)، مسئۇلىيە (تەڭكۈغۈچۈپ) إِتقان (سەقورنا) دان اصلالاح (تىمبە باعېيق).

ستله سموا ايليمن (ELEMEN) اين دافت دلقساناكن، إن شاء الله... كممورن دان رزقي يع مليمقة رواه ا肯 دراساعي سبا كايمان يع دچيتا-چيتاكن ياعيت بلدة طيبة ورب غفور "نکري يع باعيق دان توهن يع منها فغمقون".

أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ
 الَّذِينَ إِنْ مَكَنَّهُمْ فِي الْأَرْضِ أَقَامُوا الصَّلَاةَ وَإِنْ تُوْلُوا الْزَّكَوْةَ وَأَمْرُوا بِالْمَعْرُوفِ
 وَنَهُوا عَنِ الْمُنْكَرِ وَلَهُ عِنْدُهُ الْأَمْرُ

٤١ سورة الحج، آية 41

يع برمقصود: "ياعيت مريلك (اومنت إسلام) يع جك کامي بريken مريلك کواسأن مرینته دبومي نسچاي مريلك منديريken سبھيغ سرتا ميري زکاه، دان مريلك مپوروه بربوات کباءيقن سرتا ملارغ دري ملاکوکن کجاھتن دان ۋىرکارا يع موڭكى دان (ايغىلە) باكىي الله جوالە كسودەن سکالا اوروسن."

بَارَكَ اللَّهُ لِيْ وَلَكُمْ بِالْقُرْءَانِ الْعَظِيمِ وَنَفْعَنِي وَإِيَّاكُمْ بِمَا فِيهِ مِنْ
 الْآيَاتِ وَالدُّكْرِ الْحَكِيمِ وَتَقْبَلَ مِنِّي وَمِنْكُمْ تَلاؤتَهُ إِنَّهُ هُوَ السَّمِيعُ
 الْعَلِيمُ. أَقُولُ قَوْلِيْ هَذَا وَأَسْتَغْفِرُ اللَّهَ الْعَظِيمَ لِيْ وَلَكُمْ وَلِسَائِرِ
 الْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ وَالْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ الْأَحْيَاءِ مِنْهُمْ
 وَالْأَمْوَاتِ فَاسْتَغْفِرُوهُ إِنَّهُ هُوَ الْغَفُورُ الرَّحِيمُ.

الْخُطْبَةُ الثَّانِيَةُ

الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ، الَّذِي أَرْسَلَ رَسُولَهُ بَشِيرًا وَنَذِيرًا. وَأَشْهَدُ
أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، وَأَشْهَدُ أَنَّ سَيِّدَنَا مُحَمَّدًا
عَبْدَهُ وَرَسُولَهُ. اللَّهُمَّ صَلِّ وَسِّلِّمْ وَبَارِكْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ، وَعَلَى
آلِهِ وَاصْحَابِهِ وَاتَّبَاعِهِ إِلَى يَوْمِ الدِّينِ.
أَمَّا بَعْدُ، فَيَا عِبَادَ اللَّهِ! اتَّقُوا اللَّهَ، أُوصِيْكُمْ وَنَفْسِيْ بِتَقْوَى اللَّهِ
وَطَاعَتِهِ لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ.
مَعَاشِ الرَّمَضَانِ رَحْمَكُمُ اللَّهُ،

ماريله کيت سام-سام منيغكتکن کتقواں کفڈ اللہ تعالیٰ، دعن
برسوغکوه-سوغکوه منطاعی سکالا ڦريتهن دان منجاءوهي سکالا
لارعن، کران هاش اورغ-اورغ یع برتقوی سهاج یع اکن منچاھاپی
کجايان دهاري اخیره کلچ.

سید غ جمعة یع دمولياکن اللہ سکالين،

قد هاري یع موليا دان ڦنوه براکة اين جوک، ماريله کيت مقرباپکن
اوچاڻن صلوٽ دان سلام کؤتس نبي محمد ﷺ یع تله مڀمقايڪن اڪام
إسلام کفڈ کيت، والاؤڻون بکيندا معهدافي ڦلباڪاي کرينه دان رنجاو
دالم دعوه بکيندا.

تندَا كاسيه كيت كقد بكتيندا دراكمك ملالويي صلوات دان سلام
سباكاي ماتوهي قرينته الله ددالم القرءان دالم سورة الأحزاب، آية 56:

إِنَّ اللَّهَ وَمَلَائِكَتَهُ يُصَلِّونَ عَلَى النَّبِيِّ يَأْتِيهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا صَلَوَاتٍ عَلَيْهِ وَسَلَّمُوا

تسليماً

يغ برمقصود: "سوغوكوهن الله دان ڦارا ملائكتن سنتیاس برصلوات
ڪائنس نبي محمد صلی الله علیه وسلم، واهای اورغ-اورغ یغ برايمان،
برصلواتله کامو ڪائنسن سرتا او چڪنله سلام سجهترا دعن ڦغحورمن
ڪائنسن دعن سقنوهن".

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ، وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ، كَمَا صَلَّيْتَ
عَلَى سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ، وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ، وَبَارِكْ عَلَى سَيِّدِنَا
مُحَمَّدٍ، وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ، كَمَا بَارَكْتَ عَلَى سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ،
وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ فِي الْعَالَمَيْنَ، إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ. وَارْضِ
اللَّهُمَّ عَنِ الْخُلَفَاءِ الرَّاشِدِينَ الْمَهْدِيَيْنَ، سَادَتَنَا أَبِي بَكْرٍ وَعُمَرَ
وَعُثْمَانَ وَعَلِيًّا، وَعَنْ بَقِيَّةِ الصَّحَابَةِ أَجْمَعِينَ، وَعَنِ التَّابَاعِينَ وَتَابِعِيِ
التَّابَاعِينَ لَهُمْ بِإِحْسَانٍ إِلَى يَوْمِ الدِّينِ. اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِلْمُؤْمِنِينَ
وَالْمُؤْمِنَاتِ، وَالْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ، الْأَحْيَاءِ مِنْهُمْ وَالْأَمْوَاتِ،

إِنَّكَ سَمِيعٌ قَرِيبٌ مُجِيبٌ الدَّعَواتِ. اللَّهُمَّ أَعْزَزِ الْإِسْلَامَ
وَالْمُسْلِمِينَ، وَأَذْلِ الشَّرِكَ وَالْمُشْرِكِينَ، وَدَمِرْ أَعْدَاءَكَ أَعْدَاءَ الدِّينِ
وَانصُرْ عَبَادَكَ الْمُؤْمِنِينَ. اللَّهُمَّ أَصْلِحْ لَنَا دِينَنَا الَّذِي هُوَ عَصْمَةُ
أَمْرِنَا، وَأَصْلِحْ لَنَا دُنْيَاَنَا الَّتِي فِيهَا مَعَاشُنَا، وَأَصْلِحْ لَنَا آخِرَتَنَا الَّتِي
فِيهَا مَعَادُنَا، وَاجْعَلِ الْحَيَاةَ زِيَادَةً لَنَا فِي كُلِّ خَيْرٍ، وَاجْعَلِ الْمَوْتَ
رَاحَةً لَنَا مِنْ كُلِّ شَرٍ.

اللَّهُمَّ احْفَظْ بَدَوَامَ الْعَوْنَ وَالْهَدَى وَالتَّوْفِيقْ، وَالصَّحَّةَ وَالسَّلَامَةَ
مِنْكَ يَا كَرِيمُ، مَوْلَانَا الْوَاثِقَ بِاللَّهِ السُّلْطَانَ مِيزَانَ زَيْنَ الْعَابِدِينَ، ابْنَ
الْمَرْحُومِ السُّلْطَانِ مُحَمَّدِ الْمُكْتَفِي بِاللَّهِ شَاهِ، وَأَنْزَلَ الرَّحْمَةَ عَلَيْهِ وَ
عَلَى السُّلْطَانَةِ نُورَ زَاهِرَةِ، سُلْطَانَةِ تِرْغِيْكَانُو. وَاحْفَظْ أُولَادَهُ وَأَهْلَهُ
وَذَوِيهِ وَأَقْارِبَهُ. وَاحْفَظْ عُلَمَاءَهُ وَوَزَرَاءَهُ وَقُضَاهُ وَعَمَالَهُ وَرَعَايَاهُ مِنَ
الْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ وَالْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ فِي الدُّنْيَا وَالآخِرَةِ،
بِرَحْمَتِكَ يَا أَرْحَمَ الرَّاحِمِينَ. اللَّهُمَّ احْفَظْ وَلِيَ الْعَهْدِ تَغْكُو مُحَمَّدَ
إِسْمَاعِيلَ ابْنَ الْوَاثِقِ بِاللَّهِ السُّلْطَانَ مِيزَانَ زَيْنَ الْعَابِدِينَ.
رَبَّنَا ظَلَمْنَا أَنْفُسَنَا وَإِنْ لَمْ تَغْفِرْنَا وَتَرْحَمْنَا لَنَكُونَنَّ مِنَ الْخَاسِرِينَ.
رَبَّنَا آتَنَا فِي الدُّنْيَا حَسَنَةً وَفِي الْآخِرَةِ حَسَنَةً وَقِنَا عَذَابَ النَّارِ.

وَصَلَّى اللَّهُ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ وَصَحْبِهِ وَسَلَّمَ. وَالْحَمْدُ لِلَّهِ
رَبِّ الْعَالَمِينَ.

عَبَادَ اللَّهِ!

إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالإِحْسَانِ، وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى، وَيَنْهَا عَنِ
الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ، يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ. فَادْكُرُوا اللَّهَ
الْعَظِيمَ يَذْكُرُكُمْ، وَاشْكُرُوهُ عَلَى نِعْمَهِ يَزِدُّكُمْ، وَاسْأَلُوهُ مِنْ فَضْلِهِ
يُعْطِكُمْ، وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ، وَاللَّهُ يَعْلَمُ مَا تَصْنَعُونَ.
قُومُوا إِلَى صَلَاتِكُمْ يَرْحَمُكُمُ اللَّهُ.